

# 美国前劳工部部长赵小兰到休斯顿亚裔协会演讲

## 主题为《妇女在公共关系中的领导力》



赵小兰(Elaine Chao)，生于台北，2001年1月11日，当选总统乔治·沃克·布什提名赵小兰出任第24任联邦劳工部长。她是美国历史上第一位进入内阁的华裔，同时也是内阁中的第一位亚裔妇女。她华人的骄傲，是所有妇女学习的榜样。



美国亚裔协会的现任会长陈韵梅(左一)、亚裔协会理事陈铁梅(左二)画了一幅素描送给赵小兰女士(右二)、美南新闻公共事务部主任陈铁梅(右三)一起合影。



休斯顿年轻漂亮的房地产及旅馆业投资商周嵩与赵小兰女士亲切交谈。



著名旅美国家政要魏家支持赵小兰女士，合影留念。



著名律师陈文与赵小兰女士合影。



赵小兰女士与休斯顿著名银行家国泰银行总裁陈明华合影。



赵小兰女士演讲会现场。

## 本报记者陈铁梅报道

SOUTHERN NEWS GROUP 美南新聞報業電視傳媒集團

SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS

# 美南新聞日報

美南新聞日報 · 華府新聞日報 · 達拉斯日報

PRINTED IN THE U.S. POSTAGE PAID ALFEE, TX PERMIT #16

星期三 2016年1月27日 Wednesday, January, 27, 2016 美南新聞 Tel:281-498-4310 Fax:281-498-2728 www.scdaily.com 11122 Bellaire Blvd., Houston, Texas 77072, U.S.A. Serving Since 1979 NO. 11289

亚特兰大新闻 Atlanta GA · 波士顿新闻 Boston MA · 芝加哥时报 Chicago IL · 波特兰新闻 Portland OR · 西雅图新闻 Seattle WA · 圣路易新闻 St. Louis MO · 亚美新闻 Houston/Washington/Dallas

发行人: 李蔚华/Publisher: Wea H. Lee 社长: 朱勤勤/President: Chin Chin Chu 副社长: 朱幼斌/Vice President: Emerson Chu 社长: 秦海峰/Vice President: Christi Chin 总编辑: 盖军/Chief Editor: Jun Gai

商业广告: ad@scdaily.com 黄页: chineseyellowpages4310@gmail.com 分类广告: cla@scdaily.com 新闻专线: news@scdaily.com 美南活动中心: activity@scdaily.com 美南电视: tv@scdaily.com 网址: www.scdaily.com

# 不满福斯新闻 川普退出爱荷华辩论



川普在福斯新闻辩论会上发言。

（综合报导）积极争取共和党总统参选人身分的美国大亨川普，为了表达对福斯新闻的愤怒，周二突然退出本周预定与对手举行的辩论，使爱荷华党内提名倒数计时的最后一场辩论骤失主角。

川普的竞选总干事李旺多斯基（Corey Lewandowski）告诉媒体，川普确定不会出席预定周四举行的辩论。

而川普在爱荷华展开提名流程前四天选入身分的美国大亨川普，为了表达对福斯新闻的愤怒，周二突然退出本周预定与对手举行的辩论，使爱荷华党内提名倒数计时的最后一场辩论骤失主角。

川普的竞选总干事李旺多斯基（Corey Lewandowski）告诉媒体，川普确定不会出席预定周四举行的辩论。

## 2016年第二十届德州农历新年游园会 揭幕典礼今晚登场



由美南报业电视集团主办的2016年第二十届德州农历新年游园会，今晚在River Oaks District (4444 Westheimer Road, Houston) 举行新年游园会揭幕典礼，届时将有精彩的少林功夫和音乐舞蹈演出，并邀请社会各界人士共襄盛举。

东方足道 休斯顿最大、最豪华的按摩店

足疗 20元/小时，免费桑拿

（不再接受任何Coupon）

买100元 Gift Card 可作6次足底按摩

精油推拿 热石按摩 多种中药粉泡脚 健康养生

店面出租 位于数幢广场、店面、办公室出租 电话: 210-872-3333

电话: 713-981-6823 9889 Bellaire Blvd, C#329 Houston, TX 77036(数幢广场二楼)

Tara Energy 零售电力和天然气的直接供应商

在过去十年，我们是旅馆、银行、工厂、连锁快餐店、大型餐馆的电力供应商。

商业用电、住家用电

核心价值、诚实、正直和尊重

特定条款合同-特定条款合同灵活，可以惠及合同到期日

个性化服务-专用帐户经理为您服务

心动不如行动，马上拨打

CHEN HUANG Tel: (713) 979-1314 Cell: (832) 421-3451 Fax: (832) 550-2999 Email: chuang@taraenergy.com

# 贺岁红包亮相 HMART 汉亚龙 29日起免费赠送

新春迎瑞，猴年吉祥！

LUNAR NEW YEAR CHINESE CUSTOMER APPRECIATION HONG BAO GIVEAWAY EVENT

自元月29日起至2月12日止

即日起購物結帳，即送精美猴年紅包一個。數量有限，先到先得。

Hmart now distributes Lunar New Year Hong Bao for FREE! Limited quantity available.

FREE GIFT

福

HMART 超市

（本报讯）2016年农历春节将至，H-Mart汉亚龙为店铺张贴了吉祥的春联，过年气氛浓郁，一片喜气洋洋的气氛；为迎接「猴」年到来，并传递H-Mart对顾客的新春祝福，H-Mart今年更特别印制贺岁红包袋，于元月29日（星期五）起开始赠送，祝福喜爱H-Mart的朋友们新春迎瑞，猴年吉祥。H-Mart汉亚龙超市表示，猴年红包袋上印有代表中国传统的「福」字及「年年有余」贺词，图样设计是以金鱼为发想，以鱼儿优游水中悠然自得的情态来传达「长年大贵」的吉祥寓意，此外，今年红包袋的封口采用插槽式设计，则有财源广进、百业兴旺、阖家富足丰饶之意。谨以贺岁纪念红包向各界贺岁拜拜，愿诸君年年有余。猴年红包袋将配合H-Mart各分店新春年货活动，自元月29日起至2月12日止，顾客在指定店铺消费，结账即可免费获赠一个；H-Mart汉亚龙表示，数量有限，有兴趣的顾客请把握机会。客户服务热线：877-427-7386。

小寒节气以“养肾为先”

国际公认《ZK浓缩虫草素胶丸》助肾有5大优势

每年的1月5号至7号是传统的小寒节气，也预示著小寒过后天气将会变得更加寒冷！中医素有“春夏养阳，秋冬养阴”之说，也就是说冬季时节“养阴养肾、防寒平阳”是关键。那么在小寒节气，我们究竟该如何应对天寒地冻，保护好身体？小寒节气养生其实也是有一些原则是可循的，根据老祖宗留下的养生至宝，可以归结几个以下要点：

小寒养生要以养肾为先：中医讲究“春应肝，夏应心，长夏应脾，秋应肺，冬应肾”的原则，所以冬季最应该养肾，而且也是养肾的最好时机！

小寒养肾我们可以采用按摩疗法。例如，一是搓揉腰眼。两手搓热后紧按腰部，用力搓30次。所谓“腰为肾之府”，搓揉腰眼可疏通筋脉，增强肾脏功能。二是揉按丹田。两手搓热，在丹田部位按摩30-50次。常用这种方法和方法，可增强人体的免疫功能，起到强肾固本，延年益寿。

每年的1月5号至7号是传统的小寒节气，也预示著小寒过后天气将会变得更加寒冷！中医素有“春夏养阳，秋冬养阴”之说，也就是说冬季时节“养阴养肾、防寒平阳”是关键。那么在小寒节气，我们究竟该如何应对天寒地冻，保护好身体？小寒节气养生其实也是有一些原则是可循的，根据老祖宗留下的养生至宝，可以归结几个要点，小寒养生要以养肾为先：中医讲究“春应肝，夏应心，长夏应脾，秋应肺，冬应肾”的原则，所以冬季最应该养肾，而且也是养肾的最好时机。

保护好身体？小寒节气养生其实也是有一些原则是可循的，根据老祖宗留下的养生至宝，可以归结几个要点，小寒养生要以养肾为先：中医讲究“春应肝，夏应心，长夏应脾，秋应肺，冬应肾”的原则，所以冬季最应该养肾，而且也是养肾的最好时机。

腎寶珍品，真貨實價！

ZK 蟲草素膠丸

Scientific Culture, Efficient Enrichment, Better Absorption

年年有餘

福

HMART 超市

王朝旅游 王朝旅游

北歐+俄羅斯15天 \$599 (8/6-20) \$599 江南+台灣16天 \$599 (3/4-20) \$599 (含往返機票和運費)

專辦中國簽證 豪華游輪

中國特價游 \$49 起 江南 黃山 千島湖 北京 九寨溝 雲南 張家界 廣東 海南 廈門...

A 美東 \$153 起, 美加東 \$239 起 (美二連二)

A 美西七天 \$213 起 (美三連二)

A 2016年歐洲早鳥優惠 \$300 代理廉價機票

IATAN & ARC 認證旅行社 aaplusvacation.com Tel: 713-981-8868 6918 Corporate Dr Ste A-14, Houston, TX 77036

全旅假期 713-568-8889 全旅用心 顧客安心

7001 Corporate Dr., Suite 210, Houston, TX 77036 (休斯敦分行)

江南+台灣 僅 \$899 (含往返機票和團費)

北歐+俄羅斯 15天 \$599 (不含機票)

\$499 起 (含台灣&上海機票+旅遊團)

\$399 起 (含上海機票+旅遊團)

歐洲 名人假期特價 \$300 起 天天旅遊 \$699 起 暑期假期 超值旅遊

日本 美東 5天 \$193 (4人) 美加東 6天 \$239 (4人) 美西 7天 \$213 (3人)

日本東京大阪6日 \$499 起

專辦中國簽證(十年) 全球豪華郵輪 WWW.CHINATOURUS.COM

知符符來在 緣

美南新聞日報 Southern Chinese Daily News

電話: 281-498-4310 傳真: 281-498-2728 11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072 E-mail: ad@scdaily.com 日報網址: www.scdaily.com

KINGS SPA 休士頓獨一無二 服務品種最齊全的 豪華休閒養生會所

紅外線桑拿、干濕蒸汽房、按摩熱池、男女淋浴間、儲物櫃、休息廳.....

環境一流，專業技術，服務一流。

誠征多名女按摩師

地址: 41200 Bellaire Blvd., Suite 138A 電話: 281-506-2000

RE/MAX 買房賣房請找王飛雪團隊

為您省時、省力、省錢！

每周六下午專業看新屋

Fay Wang 王飛雪 萬方代表 榮譽地產經紀 832-858-4838 faywang2008@gmail.com 微信號: jaywang2020

Riverstone 4000 呎新屋 \$530,000 起

Missouri City 湖景新屋 \$299,000 起

15年地產經驗 責任心強 最大化買方利益 新屋現房成功收價三萬美金

駿杰貸款和保險 Fast Easy Mortgage

9600 Bellaire Blvd Suite 130 Houston, TX 77036 (王朝廣場內)

代理多家銀行，費用低，利率好 (國、粵、英語)

精辦：住宅和商业地產貸款 (貸不到款絕不收費)

3%低首期和淨值套現貸款，可以不查收入，不查銀行存款

陳敏妮貸款保險經紀 832-677-3188 minnie.fasteasy@gmail.com

Yvonne Chee 徐秀妮貸款經紀 832-535-8860 RALO.WALSH11937@gmail.com

專營：汽車、房屋、商業、人壽 請向貸款、保險經紀 yvonnestchee@gmail.com

敦煌廣場一樓店面招租 中國城黃金地段

適合開設：

★可做藥房、酒莊、乾貨店

★各類時裝、實體店、網店

★服飾、鞋類、精品類

★頭飾、耳環、百貨等

請洽: 832-290-8822

最優質的中文報紙 提升您商机的最佳帮手

美南新聞 美南新聞 美南新聞 美南新聞 美南新聞 美南新聞 美南新聞 美南新聞 美南新聞 美南新聞

美南新聞日報 Southern Chinese Daily News

電話: 281-498-4310 傳真: 281-498-2728 11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072 E-mail: ad@scdaily.com 日報網址: www.SCDAILY.com

鳳城海鮮酒家 第七屆迎猴年超級盛宴

Chinese New Year Feast

風生水起—三文魚生 心想事成—金湯蟹豆腐 一蟹雙生—蟹肉羹 一火灼鵝 麒麟蝦球 田園什蔬脆麵 財源滾滾 金銀滿屋—發財金錢圈

\$88 (每人) 包括中國酒席、文藝演出、現場廚藝表演及抽獎

品嘗豐盛中國酒席、文藝演出、世界級名廚現場表演、獨門絕活及抽獎

請向(鳳城海鮮酒家)聯絡購票 訂座電話: (713) 779-2288 或上網Bfengkitchen.com購票 傳真: (713) 271-2288







# 春节抢赚红包财 服务业释短期打工缺



春节掌握省道路况

春节连假长达9天，返乡出游若要避开国道改走省道，公路总局第三区养护工程处长陈敬明建议，先上网或下载「省道即时交通资讯APP」随时掌握路况。



桃园机场验台电脑异常 旅客苦等

桃园机场第一航厦移民署入出境查验台的电脑26日晚间10时左右发生异常现象，查验速度缓慢，自动通关也停摆。入境旅客在查验台前大排长龙，苦等约45分钟。

【中央社】农历春节将至，服务业者看准人潮及钱潮，正积极招工，劳动力发展署今天表示，服务业近期释出短期打工职缺，想趁年前或暑假期间赚外快的打工族可把握兼差机会。

劳动力发展署指出，目前住宿餐饮、批发零售、物流运输与主题乐园等行业，都在「台湾就业通」网站急征短期兼职打工人员，包含大亿国际酒店、中冠礁溪大饭店、家乐福、大润发、丽宝乐园、剑湖山世界等。

包括大亿国际酒店急征30名计师餐饮服务人员、中冠礁溪大饭店招募10名寒假工读生，清新温泉饭店征求70名内外场寒假工读，其他还有桂田酒店、远雄悦来饭店、山泉大饭店也分别释出内外场服务员及春节工读生等工作机会。

餐饮业部分，老四(川麻辣锅、台湾和民餐饮、三澗企业及干杯，也在积极招募内外场兼职人员与工读生。

此外，因消费者采买年货及送礼需求量在春节期间激增，包含量贩店、大卖场及运输物流企业释出大量工读机会，都在「台湾就业通」急征才。家乐福各分店提供约150名寒假工读职缺，大润发则有30个寒假短期兼职与20个长期工读工作机会。

每逢送礼佳节货物运送量暴增的物流仓储业部分，统一速达(黑猫宅急便)也提供近50个工读生及短期理货人员等工作机会。

休闲娱乐产业部分，今年因春节假期长达9天，多家游乐园也都在招募人员。如：8大森林乐园招募20名春节短期工作人员，而丽宝乐园、剑湖山世界、六福村及远雄海洋公园等，都有释出短期餐饮服务人员、卖场门市人员与寒假工读生等人力需求。

劳动力发展署提醒，打工族应注意自身权益：工作第一天就该比照一般员工权益，薪水不得低于时薪新台币120元、月薪2万8元的基本工资。雇主要求工读生加保劳健保并提拨退休金，才符劳基法规定。除夕至农历初三属国定假日，若上班应给予加倍工资。

## 恶油照疯传 魏应充律师吁勿触法

【综合报导】顶新案二审开庭，开庭前，魏应充委任的律师余明贤特别出示1张「恶油照」，强调这张照片非顶新公司内情形，油品没问题。网友散播这张照片，恐有触法之虞。

顶新案二审今天下午在台中高等法院召开准备庭，包括魏应充、常梅峰等6名被告都出庭应讯，而在开庭前，魏应充的委任律师余明贤特别出示1张所谓在顶新屏东厂拍摄的「恶油照」，呼吁民众及网友不要再散播这张照片，以免触法。

余明贤指出，先前媒体在报导顶新案时，经常引用1张在油桶内冒著恶心油泡的照片，他强调，彰化地检署在起诉前水，没有人进入大幸福公司拍照，这张照片是无中生有。

余明贤说，虽然对外澄清，但杀伤力太大，许多网友不断转载，他希望媒体正确报导事实，让案件回归证据及理性。

## 台塑仁武厂前甲烷外泄 疑中油管线外泄

【中央社】台塑仁武厂前水管路今天传出浓浓氨味，消防局据报除派车到场洒水并扩大封路警戒，初步研判是现场中油一条管线疑因天候变化造成破裂外泄，正地毯式搜索污染源。

这起意外发生在中午11时左右，消防人员到场洒水警戒并封路。

消防局说，台塑仁武厂水管路大「U」形封路范围约方圆半径80公尺，封路区外虽已无危险，但仍请民众改道，不要前往围观。

消防人员指出，地下管线疑似因热胀冷缩被管泄漏，泄漏甲烷浓度一度超过5000ppm，爆裂管线应是中油供给给台塑的管线，范围，初步研判是中油所属管线泄漏，并已通知附近有管线经过的各事业单位派员到场协助处理。

中油天然气南区营业处表示，该6寸管线是中油输送甲烷(天然气)供台塑仁武厂使用，经通报外泄后即请台塑停工，管线两端也已关闭，目前封锁区外已无危险，等管线内气体排空后，将立即开挖厘清外泄原因。

台塑仁武厂说，气体外泄处是中油管线，位在厂区前方的水管路，厂内还算安全。

正达洒水边抢修中。

中油天然气南区营业处表示，该6寸管线是中油输送甲烷(天然气)供台塑仁武厂使用，经通报外泄后即请台塑停工，管线两端也已关闭，目前封锁区外已无危险，等管线内气体排空后，将立即开挖厘清外泄原因。

## 亚洲时局

### 日本经济再生大臣就受贿事件表态 否认会辞职



【综合报导】日本参院决算委员会本月进行2014年度结算相关答辩，首相安倍晋三及全体阁僚出席。日本民主党追究了《周刊文春》报道的经济再生担当相甘利明疑似收受现金的问题。

据报道，甘利承认曾在大臣室与建筑公司的人会面，但解释称记不清是否收受了金钱。当被问及去留问题时他表示“将全力完成受托给我的职责”，否认了辞职的可能性。安倍则表示：“甘利说他将尽到说明责任，相信他会尽到这项责任。”

甘利就文春报道他在大臣室接受了建筑公司人员的现金壹事称：“对方确实进行了礼节性拜访，但具体的情形有些记不清了。”

他表示“今早看了周刊，将做详细调查并尽到说明责任”，强调将由第三方实施调查。在被追问“是否做了会被追究罪责的事”时，他明确显示“完全没有”。

甘利在回答民主主义议员安井美沙子的提问时做出上述表态，安井要求其把调查结果汇报给委员会。

日本民主党国会对策委员长高木义明在记者会上就此事强调“这是十分严重的问题，有照片及录音等证据，甘利必须切实做出说明”，并表示考虑追究安倍的任命责任。

日本维新党国对委员长石关贵史也在国对干部会议上表示：“将从民众角度来弹劾他，如果是事实的话则反映出守旧的自民党的本质。”

文春报道称，甘利从日本千叶县某建筑公司处收受了总计100万日元(约合人民币6.6万元)现金作为解决该公司与都市再生机构(UR)间矛盾的谢礼等，并声称把秘书书在内，提供给甘利方面的现金和招待等仅留有证据的部分就达1200万日元。

据相关人士表示，甘利欲出席计划2月4日举行的跨太平洋夥伴关系协定(TPP)的签署仪式，但有意见指出在这种情况下“也许难以出席”。

官房长官菅义伟在记者会上表示正在协调此事以使甘利能够顺利出席。

### 日本自民党议员吃空饷3000万日元 借故缺席议会逾两年

【综合报导】日本北九州市自民党议员木村年申以“病重”为由已经缺席议会约两年零四个月，但更糟糕的是，在此期间木村吃空饷约达3250万日元(约合人民币182万元)，其中包括议员报酬及年终奖金。针对这查情况，北九州市议会表示，在议员长期缺席议会的情况下应该对其实施减少报酬等相关措施。

报道称，在2013年1月举行的北九州市议会选举中木村第三次当选市议员，但据市议会事务局称，木村在2013年9月10日召开议会的第壹天出席后就一直缺席。在此期间，本会议共举行58次，常任委员会共举行49次，预算决算特别委员会共举行35次，临时议会运营委员会共举行8次，但木村总是以生病疗养为由缺席相关会议。

而这段时间北九州市议会给木村支付的报酬包括月薪约60-88万日元，28个月的总额约达2337万日元，以及每年年终奖金约161.5-203.7万日元，五次总额约达913.6万日元。这二者加起来总额高达约3251万日元。

据北九州市议会事务局称，在日本全国20个政令指定城市中，唯独只有札幌市出台规定“缺席议会超过壹年的议员，从缺席的下个月开始扣除30%的薪水”，包含北九州市在内的其他指定城市并未设置对长期缺席议会的议员实施减薪措施的相关规定。在这样没有相关规定的情况下，议会让其归还报酬是与日本《公职选举法》相关条例所禁止的捐赠行为相抵触的。

《朝日新闻》表示，因糖尿病等正处于疗养过程中的木村此前接受采访称，“我也正在请求相关部门采取实际情况的相关应对措施。如果可以的话，最好是壹部分资金归我所有，另壹部分归还议会。希望自己能够顺利出席2月以后的议会”。

此外，木村所属的日本自民党议会团团长山井表示，“我们必须针对在议员长期缺席议会期间能够对其实行减薪或返还措施等内容进行相关条例修正”。

### “澳大利亚日”生存指南：娱乐生活壹个不能少

1月26日是壹年壹度的“澳大利亚日”，而节假日势必会对日常的生活和商业活动带来影响，“澳大利亚日”也不例外。除了商家的营业时间缩短外，维州还会举行壹些纪念活动，市民可以挑选自己感兴趣的活动参加，放松壹下自己。

“澳大利亚日大游行”来啦！

报道称，为烘托节日气氛，墨尔本26日上午11时至中午12时在Swanston大街至St Kilda大道路段举行盛大的“澳大利亚日大游行”活动。这个壹年壹度的游行活动非常热闹，是游人必去的活动。在上午10时30分，人们会先在广场上举行升国旗仪式，然后游行就开始了。

当人们参加完游行后，可以行走走到Docklands，因为在下午4时至晚11时，这里将是美酒佳肴和现场音乐的海洋，晚上的烟火表演也会令人赏心悦目。

此外，家长们还可以带着孩子去参观州首府。州督德邵和首席大法官霍华德等的官邸将全天向公众开放。此外，皇家空军飞行表演队从中午12时30分开始也将表演精彩的“空中大循环”。

女王市场将全天关闭

据悉，当日，商家的营业时间也会有所调整，连锁超市巨头Coles的营业时间保持正常；Aldi的营业时间是上午8时30分至晚8时。

大型购物中心的营业时间也有相应调整，Melbourne Central的营业时间为上午10时至下午6时；Melbourne Emporium的营业时间为上午10时至下午6时；Bourke大街Myer购物中心的营业时间为上午10时至下午7时；Bourke大街David Jones购物中心营业时间为上午9时30分至下午7时。

而维多利亚女王市场将是全天关闭；South Melbourne市场、Preston、Prahran以及Footscray市场也将全天关闭。

公共交通运输每周六时刻表

不过，墨尔本的许多旅游景点都会按时开放，墨尔本水族馆开放时间为上午9时30分至晚8时；皇庭赌场全天24小时开放；尤利卡大厦88层观景台开放时间为上午10时至晚10时；墨尔本动物园从上午9时开放至下午6时；皇家植物园从上午7时30分开放到日落；墨尔本博物馆从上午10时开放至下午5时；维州国家美术馆开放时间从上午10时至下午5时。

# 美国认为普京是腐败的 俄媒：普京总统并没有游艇

【综合报导】据BBC25日报道，美国财政部负责打击恐怖主义与金融犯罪的代理副部长祖宾接受BBC《全景》节目采访时称，美国认为普京“是腐败的”，且“多年来”一直了解这点。“我们看到他利用国家资产让他的朋友及亲密盟友中饱私囊，并排斥那些他认为不是朋友的人。不管是俄罗斯的能源财富，还是其他国家合同，他将这些给予他认为会为他服务的人，将他认为不会为他服务的人排除在外。”

“据称普京的年薪大约为11万美元，”祖宾说道。“这并不能准确表明他的财富，普京有一套掩盖其真实财富的办法。”

美国中央情报局(CIA)2007年就曾有一份报告中估计普京的财富为400亿美元，但美国官员公开抨击普京“腐败”还是首次。

BBC《全景》节目还联系到多位海外俄裔人士，他们声称“对普京的秘密财富掌握第一手材料”。曾经担任俄罗斯航运国企“Sovcomflot”负责人的斯卡洛说，他亲眼看见一艘3500万美元的游艇转到普京名下。那艘57米长的“奥林匹亚”号游艇是生活在英国的著名俄罗斯巨富、切尔西足球俱乐部老板阿布送给普京的礼物。游艇的维护费用和日常开销都由俄国家财政埋单。斯卡洛说，游艇之所以被秘密存放是因为那是普京的私产，不属于俄政府。英国《每日邮报》还说，阿布之所以不同于俄罗斯国内其他暴发户，并未受到来自政府的压力和查处，很重要的原因便是阿布与普京非同一般的私交。

“我知道，普京总统并没有游艇”，“今日俄罗斯”网站26日发表普京发言人佩斯科夫的反驳称：“BBC提到的问题没必要回复，纯属杜撰。”他要求美国财政部拿出证据，“因为这样的指控来自美国财政部这样的部门。没有确切的证据将会为这一部门蒙上一层阴影”。

“今日俄罗斯”报道称，克里姆林宫早就注意到西方媒体中存在一种趋势，即通过腐败指控试图妖魔化俄政府及总统。普京2008年就西方媒体称他是“欧洲首富”回应称：“这种说法就是垃圾。这帮人就是把从鼻孔里挖出来的东西抹在小纸片子上而已。”

## 丹麦通过新法控管难民 欧洲非避难天堂

【中央社】丹麦国会今天通过新移民法，允许警察没收难民贵重财物并延长难民家属依亲时间，受到国际争议，事实上瑞士与荷兰已有类似法律，这个发展也显示欧洲对难民问题立场出现改变。

根据新法律，申请庇护者抵达丹麦后，警方可以对他们的行李及衣服进行搜索，凡是价值超过1万克朗(约1340欧元，1450美元)的物品，例如手表、手机及电脑等，将被没收，但具有纪念价值的结婚戒指等例外，银行的存款则不会被没收。

丹麦政府强调，这些没收的财物将用来支付难民的食物及住宿费用，这个法律的精神与丹麦对国内的申请社会福利者一样，必须先使用他们自己的收入，才能申请福利津贴。

另一方面，庇护者如果要申请海外家属到丹麦团圆，必须等3年才能提出申请。不少难民在得知国会通过新法后难过的痛哭，担心与家人相聚的日子更遥遥无期，联合国则表达关切与遗憾。

事实上瑞士政府已要求外国移民抵达后必须申报财产，任何价值超过1000瑞士法郎(约992美元)的物品都会被没收，但有纪念性的物品例外，总计2015年瑞士政府共从112名移民没收了21万瑞士法郎。

另一方面，荷兰政府也要求申请庇护者必须申报财产，如果个人财产价值超过5895欧元，或全家人超过1万1790欧元，可以申请扣除，一旦移民开始工作，定居荷兰期间就必须支付所得税。

位在德国南部的巴伐利亚邦(Bavaria)也要求，难民入境后持有价值超过750欧元的现金或物品都必须被没收，官员指出，这个做法是仿效瑞士；德国西南部的巴登符腾堡邦(Baden-Wuerttemberg)，难民只能保有价值350欧元的物品。



Denmark's Minister of Integration Inger Støjberg listens to the Danish Parliament debate a Danish law about seizing immigrants' assets, in Copenhagen on Tuesday. (Mathias Lovgreen Bojesen/European Pressphoto Agency)

## 中国游客大闹韩国机场？韩国官方：与事实不符

【综合报导】上周末，一场突如其来的暴雪让韩国济州机场陷入“停摆”状态。自当地时间24日至25日早上9时的所有航班全部取消，9万余名游客被困机场。

24日下午，在各界焦急等待济州机场重新恢复运营的时候，一条关于“中国游客大闹韩国机场”的报道开始在网络上流传。报道称，有大批不满航班取消的中国游客，包围航空公司柜台，甚至有一名中国籍男子当场被椅子砸伤，引发了网友们的关注热议。

但经本网记者向济州道政府及济州机场警察队核实，发现此报道与事实并不相符。济州岛政府相关人士称，当天有搭乘春秋航空、奥凯航空等不同航空公司航班的中国游客被困机场。中间的确有候机时间长的游客抱怨待遇不如后来的游客，但并没有发生报道中所说的“掷椅子引发骚动”的情况。济州机场警察队的相干人士则向记者详细讲述了当天情况。他介绍说，当时搭乘春

美南報業電視傳媒集團 SOUTHERN NEWS GROUP  
www.scdaily.com

## 美南新媒體事業部

## 騰飛在全媒體時代

覆蓋中英文兩大社交網絡平台

微信公眾號Wechat: southernnews 臉書公眾平台的Facebook: Southern News Group

www.SCdaily.com www.houcyp.com www.scdnews.com

美南新聞官方網站 休斯頓黃頁 美南電子報

美南新聞 SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS  
服務北美華人35年  
報章、網頁、電視、印刷設計、國際貿易中心  
北美最權威的華文全媒體傳媒集團

美南報業電視傳媒集團 SOUTHERN NEWS GROUP  
www.scdaily.com

11122 555 itv

Southern News Group  
USA Printing  
Southern News Group

新媒體事務諮詢熱線: 281-498-4310





综合报导 西方领袖同意加快对恐怖组织「伊斯兰国」(IS)的打击行动,誓言要摧毁这个恐怖组织在伊拉克和叙利亚的大本营。

法国、德国、意大利、英国、荷兰、美国和澳大利亚七国的国防部长在巴黎开会,决定对「伊斯兰国」在伊拉克和叙利亚等地的目标加强和加快打击。

美国防长卡特在会后与法国防长勒德里昂举行的联合记者会上说,与会部长就未来半年携手对抗伊国组织,夺回作为其「权力中心」的伊拉克摩苏尔和叙利亚拉卡以及打击伊国组织在世界各地的分支达成共识。

卡特宣布打伊联盟中的26国防长外加伊拉克下个月将在布鲁塞尔召开开会议,他呼吁「各国要有备而来,商讨

## 受恐袭影响 首季度飞巴黎国际航班机票 预订或减少17%

综合报导 旅行信息公司 ForwardKeys 透露,去年11月巴黎恐袭案依然对飞往法国首都的国际航班机票预订产生负面影响,2016年首季度与2015年同期相比「晚了17%」。

该公司指出,巴黎11月的恐袭案发生以来,人们大批取消预订机票,飞往巴黎的国际航班机票预订数与去年同期相比大幅下降,不过随着时间的推移,这个降幅是可以逐步消化的。但预订数还未恢复正常。

公司预测,今后3个月飞往巴黎的「净预订数」,即从2016年1月14日到4月13日的预订数与去年同期相比「晚了17%」,公司之所以用「晚」字,而不用「减少」,是因为最后季度的预订还可能影响订票情况。

以国家论,美国飞往巴黎的预订票「晚7.4%」,中国飞往巴黎的预订票「晚13%」,尽管中国的春节是利于开旅游的季节。

公司总经理杰杰解释,即使飞往巴黎的预订机票逐日回升,但巴黎作为目的地依然受各种不利变化的冲击。恢复正常要看气候,也要看法国当局有无能力保障游客安全地观光巴黎。

公司以中国为例,中国的国际航班预订票与去年相比增长了13%,但主要集中在东南亚或北美,而欧洲却有所减少。杰杰概括,「最近发生的大事件,如巴黎恐袭案,布鲁塞尔城市最高警戒状态,都对中国游客选择旅游目的地产生影响。」

11月13日巴黎恐袭案发生3周后,ForwardKeys 曾指出,飞往巴黎的机票新预订数下降了28%。

## 欧盟期待在互联互通领域 加强同中国合作

综合报导 欧洲联盟驻华代表团在北京召开2016年第壹次中欧关系通报新闻发布会。

欧盟驻华大使史伟(Hans Dietmar Schweisgut)在发布会上通报了2015年中欧在安全合作、贸易投资、国际治理、中国经济改革、人文交流等多方面的进展及2016年的发展动向。他强调了中欧2015年在互联互通、投资、通讯技术和创新方面的合作。

史伟介绍说,中欧双方正在寻求合作,使得中国能够参与到欧盟战略投资基金的工作当中,同时,欧盟方面也在探索如何参与「壹带壹路」战略构想的创新实践。他还透露,「为此中欧双方成立了壹个互联互通平台,这个平台旨在在两个倡议之间寻找共同点和合作点,这壹互联互通平台的第壹次高级会议将在下周召开。我们今年的工作重点就是让双方同等地参与对方的倡议项目中去。」

在当天的发布会上,荷兰驻华大使凯罗(Ron Keller)也介绍了2016年上半年荷兰作为欧盟理事会轮值主席国的目标和工作重点。

凯罗介绍说,在今后6个月的时间内,欧盟将重点关注移民问题、全球安全、欧盟内部市场建设等领域的工作。他表示,国际安全、反恐、打击非法移民都是下壹阶段欧盟的重点工作,欧盟也将继续同包括中国在内的重要政治经济体展开合作。

**林志豪**  
律師  
Tel: (713) 339-4200 9999 Bellaire, Suite 360, Houston, TX 77036  
Fax: (713) 339-4299  
網址: linlawfirmusa.com; Email: info@linlawfirmusa.com

**與包德士律師事務所**  
LIN & VALDEZ L.L.P.  
四位資深律師及事業助理, 逾50年執業經驗提供專業法律服務

**移民**

- ☆H/E/L/O簽證申請, 轉換學生身份
- ☆傑出人才, EB-2 國家利益豁免
- ☆PERM勞工卡申請, 精辦投資移民
- ☆親屬移民, 受虐配偶自我申請
- ☆宗教移民, 護士等專業人員移民
- ☆政治庇護, 移民保釋, 法庭上訴
- ☆十年綠卡申請

**民事訴訟**

- ☆公司成立, 股東協議
- ☆地產買賣文件準備, 審閱及過戶
- ☆德州, 聯邦, 跨國訴訟及欠款追討
- ☆投資, 生意買賣合約及過戶
- ☆餐館員工告訴辭職, 勞資糾紛
- ☆商標, 商名申請與保護

**破產**

- ☆個人與公司破產諮詢與申請
- ☆第7及11章破產申請

**刑辯事護**

- ☆聯邦及德州刑事法庭案件辯護
- ☆偷竊, 強盜, 傷害與詐欺案件
- ☆酒駕, 毒品, 性傷害案件
- ☆無照駕駛, 風化案件, 刪除前科

**遺產規劃**

- ☆遺囑, 保險與避稅信託
- ☆遺產規劃與處理, 遺囑認證
- ☆法定與醫療授權書, 醫師指令
- ☆財產保護規劃, 諮詢顧問
- ☆生前信託, 成人監護權申請
- ☆繼承人認定程序

**家庭**

- ☆協議離婚, 爭議離婚訴訟
- ☆婚前與婚後財產協議
- ☆收養, 監護, 改名
- ☆更改離婚判決內容

**投資簽證與移民·超群記錄·鐵的事實**

|                   |                    |                    |                    |
|-------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
| 12/11/15 L-1批准    | 08/09/15 L-1批准     | 02/11/15 L-1申請綠卡批准 | 07/30/14 L-1申請綠卡批准 |
| 12/07/15 投資移民批准   | 07/29/15 投資簽證批准    | 01/21/15 投資簽證批准    | 07/09/14 投資簽證批准    |
| 12/07/15 另一投資移民批准 | 07/24/15 投資簽證批准    | 12/23/14 投資簽證批准    | 07/16/14 L-1批准     |
| 11/23/15 L-1批准    | 07/22/15 L-1申請綠卡批准 | 12/14/14 L-1批准     | 06/27/14 投資簽證批准    |
| 10/30/15 投資簽證批准   | 07/14/15 L-1批准     | 06/17/14 投資簽證批准    | 11/22/14 投資簽證批准    |
| 10/29/15 L-1批准    | 07/08/15 L-1批准     | 11/13/14 投資簽證批准    | 06/09/14 L-1批准     |
| 10/28/15 L-1批准    | 06/30/15 L-1申請綠卡批准 | 10/16/14 L-1申請綠卡批准 | 05/27/14 L-1批准     |
| 10/15/15 投資簽證批准   | 06/26/15 L-1批准     | 09/11/14 L-1申請綠卡批准 | 05/21/14 L-1批准     |
| 09/24/15 L-1批准    | 05/27/15 投資移民批准    | 09/09/14 L-1批准     | 04/18/14 投資簽證批准    |
| 09/09/15 L-1批准    | 05/25/15 L-1批准     | 08/04/14 L-1批准     | B-1批准 L-1綠卡        |
| 09/01/15 L-1批准    | 04/05/15 L-1批准     | 08/22/14 L-1批准     | 申請離婚               |
| 08/12/15 投資簽證批准   | 03/02/15 投資簽證批准    | 08/06/14 L-1批准     | 03/04/14 L-1申請批准   |

Licensed to practice in all Texas Courts. Not Certified by TX Board of Specialization.

## 西方七国加快打击IS行动 誓言摧毀其伊叙大本营

为打击「伊斯兰国」进壹步做出贡献」。

卡特表示,拥有近60个成员国的打伊国际联盟需要更多特种部队、侦察、运输与后勤支援。他希望各国尤其是目前较专注于参与也门内战的波斯湾国家多做贡献。

勒德里昂则在会上说:「伊国组织正在后退,现在是时候加强联合行动,采取壹致的军事战略。」

伊国组织近期频频受挫,其自称建立的「哈里发国」版图缩小了四分之一,包括在上个月被伊拉克政府军夺回重镇拉马迪。美国为首的盟军的轰炸行动也摧毁了伊国组织的好多现金库和运油车,导致其资金链受挫。

卡特宣布打伊联盟中的26国防长外加伊拉克下个月将在布鲁塞尔召开开会议,他呼吁「各国要有备而来,商讨

## 面对大量难民不断涌入 德国无限期延长边境检查

综合报导 伴随著大量难民不断涌入,德国内政部长德迈齐埃决定维持去年9月开始的边检,并称目前无法预见何时才会停止这壹举措。

原本计划在2月中旬结束的边境检查,如今被无限期延长。德国联邦内政部长德迈齐埃(Thomas de Maiziere)表示,几周以来几乎对每名进入德国的难民进行完整的登记和记录。

「不会再有没登记就分配的情况。我们也遣返那些没有合法入境文件、没有申请来德国避难的人」,德迈齐埃说。

鉴于难民的大量到来,德国在去年9月13日开始了抽查式边检。其关注点主要集中在德、奥边境,在那里有几十万人涌入巴伐利亚州。此后,边检期限被多次延长,目前的边检原本在2月13日到期。

针对基民盟、基社党党内关于难民政策的争论,德迈齐埃称,大家在目标上是统壹的,就是要显著、长远地降低难民数量。目前,已经取得了不少成绩。「我们在1月的(难民入境)平均

数量明显要低——在壹些日子里,每天不到2000人。当然这还不另外,另外也有冬天的原因。」

这位内政部长表示,只要有机会,德国政府将会寻求壹个欧洲范围内的解决方案。「这意味著:保障外部边境,与土耳其交涉、在当地提供援助」,他说。

同属基民盟的萨克森-安哈尔特政治家施塔尔克内西特(Holger Stahlknecht)支持德迈齐埃的主张。这位萨安州内政部长说,「只要欧洲还没有均衡的难民分配,就必须在德国外部边境实行边检,将那些来自安全地区或其他欧盟国家的人遣返」。他表示,要降低来德难民人数,必须采用基本法和避难法。「那同样可以让去年的来德人数减少壹半」,他说。

德迈齐埃与包括施塔尔克内西特在内的6位来自基民盟的州内政部长在萨

**秘鲁成立毒蛇博物馆  
帮助民众全面认识毒蛇**

综合报导 近日,秘鲁成立了壹座毒蛇博物馆,以帮助人们认识毒蛇。

据报导,这个博物馆由秘鲁「国家健康研究所」设立,展示57种毒蛇,帮助人们了解毒蛇,并且知道,壹旦被毒蛇咬伤,如何处理。

秘鲁「国家健康研究所」专家称,秘鲁有335种蛇,其中33种是毒蛇。他还说,毒蛇并不像人们想象的那么坏,只是名声不好,它们通常只有感受到威胁时才会攻击人。

此外,专家指出,毒蛇对于控制老鼠鼠群数量,对于防止传染病扩散,起很大作用。

**金门炉头厂**  
Golden Gate Restaurant Equipment Co.

**金门是您的事业通往成功之门！**

金门炉头厂专制造业各种中式炉头,抽油烟机,精美布菲台,各种不锈钢厨具  
本厂具有十多年经验 手工精细,交货快捷,以及提供一切餐馆设备修理及安装服务,  
一切工程及产品保证通过政府及卫生局检验

**★抽油烟机 ★冷冻房 ★布菲台 ★抓码台 ★安装服务 ★维修服务**  
**★中式炉头 ★油炉 ★洗碗台 ★烧腊炉 ★零件配套 ★专门店制造不锈钢餐具**  
www.goldengaterestaurantequipment.com  
E-mail:Goldengateman@gmail.com

9330 Summerbell Lane, Houston, Texas 77074  
Tel: (713) 228-2155  
Fax: (713) 228-2156

# 顶新案二审开庭 魏应充等6人皆不认罪

(中央社)顶新案一审魏应充等人获判无罪,全案上诉后,台中高分院今天下午首度开庭,魏应充等6名被告在庭上对于检方上訴皆不认罪;而检方则提出9项补充上訴理由,并声请调查5项证据。

顶新案魏应充等6人一审获判无罪,彰化地检署不服提起上訴,台中高分院今天下午2时30分首度进行准备程序;魏应充下午2时在顶新公司员工及律师陪同下抵达法院;台中高分检则由李庆义、谢道明、陈德芳3名检察官出庭。

开庭时,魏应充不停做笔记,当受命法官吴幸芬询问他对检方上訴有无理由时,魏应充说,「本案我是冤枉的,感谢一审经1年多详细调查、审理后判决我无罪,还我清白,一审判决非常正确,检察官上訴无理由。」

同案被告古梅峰则表示,顶新的油未精炼前即可吃,一审判决无罪,是因为油没问题,一审法官也曾到屏东实地勘查200吨大油槽,外观、味道



手机软体协助 一听障人士也能打电话  
中华民国聋哑联合会26日获科技业者捐赠「随译通」手机软体服务平台,让听障朋友透过客服中心手语翻译人员的转译,也可像一般人一样打电话。

## 银行防抢演练 死侍化身抢匪

(中央社)台北市警察局抬搭漫威电影热,华南银行长安分行今天举行防抢演练,假扮抢匪化身英雄死侍劫打银行,但不到短跑10秒便被特警队员制服,逼真的防抢演练吸引民众围观驻足。

漫威电影「恶棍英雄:死侍」未上映轰动,台北市警察局也搭乘这股热潮,今天在八德路二段华南银行前执行防抢演练时,特别让饰演抢匪的警员穿上银白色套装,虽然身材与正版的死侍有一段差距,但警员特别模仿预告片中的招牌动作,成功在平凡的演练中引起话题。

由于演习过程相当逼真,枪声、鸣笛声不断,为了预防民众信以为真,警方特别制作两面「演练中」告示牌,避免引起民众恐慌。警方也呼吁,年关将近,市场现金需求增加,歹徒容易铤而走险,将在领钞地点加派警力,保障民众提款安全。



## 黄金证书是假的 天金集团吸金被诉

新加坡「天金集团」,号称「瑞士PAMP」实体黄金卖给民众,两年保证原价买回,结果黄金证书被查出不是,集团吸金上亿。桃园地检署今天起诉谢姓董事长20多人。

被告声称販售「瑞士PAMP」黄金产品,但检方却查出证书有造假,瑞士PAMP也函覆有些黄金是幽灵序号,查扣的近200块黄金成色也不足。

检方指出,新加坡「天金集团」56岁谢姓董事长自民国102年起在台湾,以高于市价1倍、号称「瑞士PAMP」实体黄金卖给民众,除每月可领1%利息,2年后公司保证原价将金块买回,全台吸收会员会入会再拉下线。

谢男吸收有10多年传销经验的老手加入,为了规避多层次传销规定,以成本新台币8000元的保养品充当「黄金保养品」,要求会员先花8千元购买才能取得经



柯文哲与安倍胞弟同台 被赞有高人气  
台北市市长柯文哲昨日,26日在东京参加「台北之夜」,设置期待日本首相安倍晋三胞弟、众议员岸田文夫等日本政要、侨界、艺文界人士,被岸田夫妻赞有高人气。

## 磁砖脱落 高市两天共7件

(中央社)高低气温落差大,建筑外墙膨胀冷缩,高雄市这两天共有7件建筑磁砖掉落,所幸未砸伤路人,建管处统计还有61栋建筑外墙有待改善建物。

强烈寒流过境,气温节节下滑,因温差与建材收缩膨胀,导致建筑物外墙磁砖脱落。建管处统计两天陆续在三民区、前金区和苓雅区传出磁砖脱落,已要求建筑物所有权人改善并封锁现场,以防人车经过被砸伤。

建管处指出,民国103年底全面清查高雄市7000栋6楼以上建筑物外墙磁砖情形,其中列管外墙磁砖较严重的大楼有367件,其中改善完成或改善中有306件,改善率约8成,剩余61件建筑物将持续列管,建管处说,若建筑所有权人或使用人不改善,将依建筑法规定裁罚。

高雄市政府在去年底三读通过加强建筑物公共

## 顶新案二审 中高检提9补充上訴理由

(中央社)顶新案魏应充等6人一审获判无罪,台中高分院将于今天下午2时30分首度开庭。台中高分检将针对原审不采信检方于越南取证的证据、食安法规范等,提出9项补充上訴理由。

首先,二审检方认为,彰化地检检察官在越南取证的证据,是我国与越南间的「实质刑事司法互助关系」,依实务上见解,属刑事诉讼法第159条之4第3项所称「其他可信之特别情况下所制作之文书」,应有证据能力。

第六,食品安全卫生管理法对于食品的规范,包括「原料」及「产品」,检方认为,食安法的红线画在「原料」,而非「成品」。

第八,食安法第49条第1项规定,并不以「危害人体健康」为要件。

第九,卖精炼设备的鉴定人声称,「使用这些设备,不可能将不可食用之油,转化成可食用之油」。

事实。谢男吸收有10多年传销经验的老手加入,为了规避多层次传销规定,以成本新台币8000元的保养品充当「黄金保养品」,要求会员先花8千元购买才能取得经

**HIBACHI GRILL & BUFFET**

**老人快樂時光 \$7.95/60歲以上 (週一至週四) 2:00-5:00pm**  
**\$12.89/成人晚餐 \$10.89/老人晚餐**

**中、日、美大型自助餐廳**  
中式、日式、西式及拉丁美洲式等各種國際美食,有牛排、海鮮、壽司、鐵板、沙拉及各色甜點還有廣式點心(有豆豉排骨,鳳爪)等近250種選擇。

**誠請看枱·SUSHI MAN**

**占地20,000呎 可容納600多人**

**位於Katy Freeway近 Dairy Ashford的 Tully Shopping Center內,在 I-10 753B出口附近。**

**電話 281-293-8818; 傳真: 281-293-8819**  
**地址 12183 Katy Freeway Houston, TX 77079**  
**網站 www.hibachigrillbuffettx.com**







# 內地四成阿膠摻假原料

## 牛豬馬皮充驢皮 專家稱驗DNA可辨真偽

香港文匯報訊 寒意猛烈，也正是冬令進補的時節。作為傳統的補血佳品，由驢皮熬製的阿膠儘管“名貴”，卻深受歡迎，不少港人亦會購買。官媒刊發調查報道稱，內地全年可供製膠的驢皮，只夠實現當前產量的六成左右，有約四成市售品可能是用牛、豬、馬皮甚至工業用皮等原料熬製的偽劣阿膠。有專家表示，DNA全檢可解決阿膠產品的原料驢皮、阿膠及其衍生產品的生產過程質量控制、生產產品的質量鑒定等問題，將推動國內阿膠行業健康有序發展。

據新華社報道，山東阿膠行業協會根據100多家阿膠生產企業的年生產量報表推算，阿膠年總產量至少達5,000噸以上。來自阿膠行業龍頭企業東阿阿膠股份有限公司的市場監測數據顯示，目前按中國市場阿膠銷售量估算，需要驢皮400萬張左右，而國內供應總量不足180萬張。

據國家畜牧統計年鑒顯示，我國驢存欄量已由上世紀90年代的1,100萬頭，下滑到目前600萬頭，並且還在以每年約30萬頭的數量下降。阿膠行業專業人士董書光介紹，按照每年正常出欄120萬頭計算，再加上驢皮進口因素，全年可生產的阿膠總數量也就在3,000多噸。全年可供製膠的驢皮，只夠實現當前產量的六成左右。

### 扶養養驢 保證供給

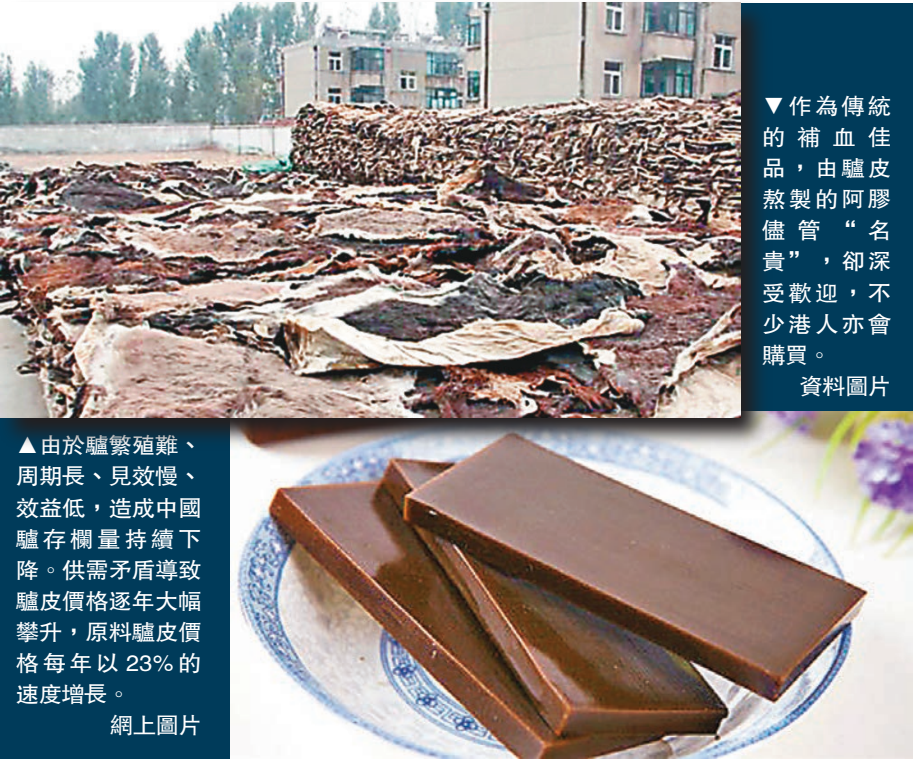
據了解，近年來，東阿阿膠股份有限公司陸續在國內建立20個毛驢藥材養殖示範基地，實現產品生產全過程可溯源的全產業鏈模式。通過物聯網技術，對毛驢進行植入芯片，給每頭毛驢一個“身份證”。此外，山東一些阿膠企業還將DNA分子鑒定技術應用到驢皮原料把控，阿膠成品檢測。消費者通過DNA查詢系統，輸入“產品批號”，可查詢到成品對應的“DNA檢驗報告”。

步訊說，DNA全檢為阿膠生產從源頭質量把控到產品質量鑒定建立了技術保障體系，解決了阿膠產品的原料驢皮、阿膠及其衍生產品的生產過程質量控制、生產產品的質量鑒定等問題，將推動國內阿膠行業健康有序發展。食品藥品安全是民生大計，如何在品質上取得成效，一靠國家監管，二靠行業自律，三靠技術進步推動。

國家非物質文化遺產阿膠製作技藝代表性傳承人秦玉峰表示，對於阿膠行業造假行為，監管部門應加強線上、線下打擊處罰力度，讓造假者付出高昂代價。秦玉峰建議國家加大力度扶持養驢業，給予與養豬養羊一樣的補貼扶持，把養驢作為精準扶貧的一項措施，緩和阿膠原料供給矛盾。

### 傳統檢測 難控源頭

業內人士指出，當前阿膠行業面臨兩個“鑒定難”，一是原料鑒定難，皮張混入驢子、馬、牛、工業



▲作為傳統的補血佳品，由驢皮熬製的阿膠儘管“名貴”，卻深受歡迎，不少港人亦會購買。資料圖片



▲由於驢繁殖難、周期長、見效慢、效益低，造成中國驢存欄量持續下降。供需矛盾導致驢皮價格近年大幅攀升，原料驢皮價格每年以23%的速度增長。網上圖片

## 孕婦食錯可導致流產

香港文匯報訊 據新華社報道，一名陳姓女士反映，她在當地鄉鎮一家藥店買回的阿膠，熬出來的味道和顏色令人生畏，買回來卻不敢吃，“這些阿膠越煮越臭，能吃嗎？”

阿膠屬名貴中藥，是山東特有的傳統名品，全國九成以上的阿膠產自山東。中華中醫藥學會名醫學術思想分會常務委員、中醫門診石說，藥典明確規定，阿膠只能採用驢皮熬製，有補血滋陰潤燥功效，其他動物毛皮熬膠功效各不相同。其中，牛皮熬膠叫黃明膠，其功能與阿膠相似但效果次之；用馬皮熬製的“阿膠”效果恰恰相反，馬皮藥性下（行）血，“孕婦一旦食用後，極有可

能導致流產”。

據山東阿膠行業協會統計，2010年前每張驢皮不足500元；2014年已突破1,500元；2015年平均收購價格每張超過2,600元。每張驢皮預計可生產阿膠1.5至2.5公斤阿膠，僅驢皮的成本就達到平均每公斤1,200元以上。“市場上低於成本價的阿膠，肯定不是純驢皮熬製而成的正宗阿膠。”業內人士說。

王毅克里料就朝鮮核表態

香港文匯報訊（記者 葛沖 北京報道）美國國務卿克里26日抵達北京，展開對華兩日短暫訪問行程。據悉，中國外長王毅等將與克里會面，雙方還將見記者。美國國務院此前向媒體透露，朝核問題將是此次訪問優先議題。有分析認為，中美能否就如何“制裁”朝鮮，並盡快重啟六方會談達成一致，將是克里訪華的最大挑戰。除了朝核問題，外界普遍相信，南海、台灣以及中東等問題，亦是克里此訪重要命題。

目前，聯合國安理會一直在協商對朝鮮的制裁，而這些協商很可能還將“持續更長一段時間”。美國《華爾街日報》網站引述美方官員說，克里和中國官員將“就協商進度以及我們能夠通過安理會採取何種行動交換意見”。此前，美國重申仍希望在六方會談框架下解決朝核問題。

本月13日，朝核六方會談被韓美三方在首爾舉行會談。其間，三方就促成對朝鮮實施“有別以往的、強有力的制裁”達成一致。

中國外長王毅在15日就安理會針對朝鮮的制裁決議表態稱，“中方支持安理會就此作出必要的反應”。

美方目前表示，克里此訪亦會就2016年雙邊關係中的一系列安排進行溝通。有國際問題觀察家認為，當前情況下，朝核問題或在核安全峰會上受到關注；克里此訪亦或承擔着協調中國領導人出席安全峰會，以及中美領導人在峰會期間舉行雙邊會晤等任務。

亞非航線一直與泰國當局和其他調查團隊保持着緊密聯繫，並得到了泰國方面的協助。

# 中方支持阿塔復談 攜手多國促和解



■王毅與阿富汗外長拉巴尼舉行會談。中新社

香港文匯報訊 據新華社報道，外交部長王毅在北京與來訪的阿富汗外長拉巴尼舉行會談，雙方達成六項共識，其中提到，處於反恐前沿的阿富汗希望早日成為上合組織正式成員，中方表示重視和歡迎。王

毅強調，作為阿富汗問題的和平幹旋者，中國支持“阿人主導、阿人所有”的和解進程，讚賞阿富汗政府與塔利班復談，這符合阿富汗國家和民族的整體利益，也是阿富汗實現長治久安的正確途徑。

### 歡迎阿方加入上合組織

王毅指出，在阿方重建過程中，雙方同意商榷共建“一帶一路”政府合作文件，同意加強在反恐領域的雙邊合作，共同維護兩國及本地區安全與穩定，增強人文交流。

雙方並同意加強在涉阿國際和地區機制中的合作，支持伊斯蘭布爾進程為促進阿和平重建發揮積極作用，探討擴大中美阿三邊合作。阿方希望早日成為上合組織正式成員，加入“亞投行”，中方表示重視和歡迎。

王毅表示，中方支持一切有利於和解、復談的倡議和舉措，這也符合中國的安全利益。中國將繼續做和談的支持者、斡旋者和便利提供者。王毅指出，阿方重建過程中，雙方同意商榷共建“一帶一路”政府合作文件，同意加強在反恐領域的雙邊合作，共同維護兩國及本地區安全與穩定，增強人文交流。

王毅表示，中方支持一切有利於和解、復談的倡議和舉措，這也符合中國的安全利益。中國將繼續做和談的支持者、斡旋者和便利提供者。王毅指出，阿方重建過程中，雙方同意商榷共建“一帶一路”政府合作文件，同意加強在反恐領域的雙邊合作，共同維護兩國及本地區安全與穩定，增強人文交流。

王毅表示，中方支持一切有利於和解、復談的倡議和舉措，這也符合中國的安全利益。中國將繼續做和談的支持者、斡旋者和便利提供者。王毅指出，阿方重建過程中，雙方同意商榷共建“一帶一路”政府合作文件，同意加強在反恐領域的雙邊合作，共同維護兩國及本地區安全與穩定，增強人文交流。

王毅表示，中方支持一切有利於和解、復談的倡議和舉措，這也符合中國的安全利益。中國將繼續做和談的支持者、斡旋者和便利提供者。王毅指出，阿方重建過程中，雙方同意商榷共建“一帶一路”政府合作文件，同意加強在反恐領域的雙邊合作，共同維護兩國及本地區安全與穩定，增強人文交流。

王毅表示，中方支持一切有利於和解、復談的倡議和舉措，這也符合中國的安全利益。中國將繼續做和談的支持者、斡旋者和便利提供者。王毅指出，阿方重建過程中，雙方同意商榷共建“一帶一路”政府合作文件，同意加強在反恐領域的雙邊合作，共同維護兩國及本地區安全與穩定，增強人文交流。

王毅表示，中方支持一切有利於和解、復談的倡議和舉措，這也符合中國的安全利益。中國將繼續做和談的支持者、斡旋者和便利提供者。王毅指出，阿方重建過程中，雙方同意商榷共建“一帶一路”政府合作文件，同意加強在反恐領域的雙邊合作，共同維護兩國及本地區安全與穩定，增強人文交流。

## 泰現殘骸不屬MH370客機

香港文匯報訊 據新華社報道，吉隆坡消息：馬來西亞交通部26日發表聲明稱，近日泰國南部海灘發現的疑似飛機殘骸，經確認不屬於馬航MH370航班客機。

聲明說，根據調查人員的詳細報告，殘骸上的裝配編號、電線束號和螺絲零件號等序列編號與波音777客機不符，並且它的零件編號也未列入馬航波音777客機的零件圖解目錄中，因而調查團確定該殘骸不屬於MH370航班客機。

聲明還稱，在泰國方面發現殘骸後，馬來西亞民航局一直與泰國當局和其他調查團隊保持着緊密聯繫，並得到了泰國方面的協助。

**恆豐銀行****American First National Bank**

**誠信為本 專業為責**

**大廳營業時間**  
週一至週四：上午 9:00 — 下午 5:00  
週五：上午 9:00 — 下午 5:30  
週六：上午 9:00 — 下午 1:00

**恆豐銀行總分行**  
**提供業務：**  
個人：個人支票帳戶  
個人儲蓄帳戶  
個人定期存款帳戶  
個人貸款  
商業：商業支票帳戶  
商業儲蓄帳戶  
商業定期存款帳戶  
其他服務：國際貿易業務  
國內外匯款  
保險箱出租  
網路/ ATM [www.afnb.com](http://www.afnb.com)

**Houston Area: Main Office** 713-596-2888  
**Spring Branch** 281-762-1838  
**Katy Branch** 281-762-6688  
**Harwin Branch** 713-273-1888  
**Dallas Area: Richardson Branch** 972-348-3488  
**Arlington Branch** 817-261-5585  
**Harry-Hines Branch** 972-348-3433  
**Garland Branch** 972-272-3375  
**Legacy Branch** 972-348-3466  
**Plano Branch** 469-429-2422  
**Carrollton Branch** 972-428-5088  
**Nevada Area: Las Vegas Branch** 702-777-9988  
**Pahrump Branch** 775-751-1773  
**Amargosa Valley Branch** 775-372-1100



2

中國新聞 神州大地

A7

■責任編輯：李岐山 2016年1月27日（星期三）

香港文匯報 WEN WEI PO 美南版

美南新聞

# 浙草藥店創“漢方咖啡” 可養生美顏

浙江杭州城裡最近開設了一個零售實驗場——新元華，裡面出現一些奇怪好玩的店，“HERBS EXPRESSO”（直譯為草藥濃縮咖啡）飲品店便是其中一例。不過，當你走近些，便發覺收銀台下方藏着一個胡慶餘堂的標誌。賣中藥的胡慶餘堂賣咖啡了？負責人繆曉說，她更願意將飲品稱為“漢方咖啡”。他們用咖啡機萃取草藥在全國是首創的。雖叫咖啡，其實是草藥飲品，除具有安神養胃等養生功效，還可以美顏瘦身。 ■《錢江晚報》

■浙江百年中藥老店胡慶餘堂炮製貼近潮流的“漢方咖啡”。圖為HERBS EXPRESSO店鋪外觀。網上圖片

“HERBS EXPRESSO”店舖100平方米左右大小，吧檯裡幾位圍着綠圍裙的年輕店員，正在咖啡機前忙碌着。吧檯上方的菜單，清熱排毒、安神怡胃、養顏輕體……

在國外，咖啡豆從種植，到被農民採摘，經過篩檢、烘焙，最後萃取成一杯杯深色的液體，或防感冒，或安神，或養胃，甚至還能美顏、瘦身。這些配方都是由胡慶餘堂的中醫團隊專門研發的，每一款都用到三四種草藥，其中不少配方保留了胡慶餘堂的经典配方。

繆曉說，作為百年老店，胡慶餘堂走的是大健康產業路線。現代社會，生活壓力大，HERBS EXPRESSO以一種更貼近潮流的方式，幫助年輕人改善身體。

### 每款“咖啡”採三四種草藥

繆曉說，店裡有20種健康漢方草藥飲品，按功效被分為5大類，或防感冒，或安神，或養胃，甚至還能美顏、瘦身。這些配方都是由胡慶餘堂的中醫團隊專門研發的，每一款都用到三四種草藥，其中不少配方保留了胡慶餘堂的经典配方。

# 川千年“樹抱佛”奇觀成待解之謎

“我覺得先有佛後有樹。”“我認為先有樹才有佛。”在四川樂至縣金龜山的報國寺內，兩名小學生日前望着眼前的“樹抱佛”奇觀爭論不休。報國寺一工作人員說，多年前，幾位翻修寺廟的工匠在大榕樹下乘涼，一位工匠的工具掉在樹根處，當他去撿工具時發現雕草叢中有佛像。後經過長達3個月的挖掘整理，千餘尊摩崖造像浮出地面。這些佛像大小不一，神態各異，鑲嵌在一棵千年榕樹的樹根之中，形成了佛與樹相伴而生的奇特景觀。

考古專家發現最大的佛龕叫做觀無量壽經變，據了解，目前市面上的阿膠產品種類雜亂，每公斤價格400元人民幣，下同至4,000元不等，價格相差甚遠。據山東阿膠行業協會統計，2010年前每張驢皮不足500元；2014年已突破1,500元；2015年平均收購價格每張超過2,600元。每張驢皮預計可生產阿膠1.5至2.5公斤阿膠，僅驢皮的成本就達到平均每公斤1,200元以上。“市場上低於成本價的阿膠，肯定不是純驢皮熬製而成的正宗阿膠。”業內人士說。

專家在“樹抱佛”的旁邊發現了一塊造像碑，有

■四川樂國寺內佛龕像和龕共存。記者姚麗蘭

■浙江杭州宋城景區26日舉行給遊客派發年終獎活動。主辦方通過微信徵集了十位景區遊客，在特定區域內限時一分鐘，能抓多少帶着多少。一位來自衢州的陸小姐抓到18,300元人民幣，成為當天得到最多年終獎的遊客。圖為遊客在裝有鼓風機的玻璃房內抓錢。中新社

# 人行單日淨投放3600億創紀錄 連續放水難解資金荒 業內：流動性緊張或成常態

香港文匯報訊（記者 海巖 北京報道）在市場資金面趨緊、利率依然高企的背景下，中國人民銀行（央行）26日在公開市場進行3,600億元（人民幣，下同）28天期逆回購和800億元7天期逆回購操作，同時公開市場有800億元7天期逆回購到期，由此計算，26日公開市場淨投放規模達到3,600億元，創有紀錄以來單日最大淨投放規模。

為應對外匯流出和春節前季節性流動性壓力，央行近期加大力度向市場注入流動性。上週(1月18-22日)，央行通過逆回購、常備借貸便利(SLF)、中期借貸便利(MLF)等政策工具向市場注入1萬多億元流動性，市場估算，上週央行的“放水量”相當於降準兩次(100個基點)。

### 市場拆借利率高居不下

本周央行繼續“放水”，26日淨投放量創歷史紀錄，但市場利率高居不下。上週央行公開市場拆放利率顯示，短期利率中，隔夜拆息和7天拆息出現下降，但仍處於階段高位。其中，隔夜拆息下跌1.20個基點，報1.9970%；7天拆息下跌1.30個基點，報2.3630%。其餘各品種利率則出現不同幅度的上漲，如14天拆息上漲5.70個基點，報2.9000%；一個月拆息上漲3.80個基點，報3.0570%。中長期利率中，3個月拆息報3.0730%，上漲3.15個基點；6個月拆息報3.1235%，上漲0.55個基點。

對於近期市場資金面持續趨緊的原因，海通

■專家指出，中國央行持續“放水”，但市場預期的降低存款準備金率卻遲遲不來，今年流動性緊張局面或成常態。資料圖片

證券首席宏觀分析師姜超指出，首先是外匯佔款連續下降，導致基礎貨幣大減。由於外匯佔款預期和人民幣貶值壓力，從2015年8-12月，內地金銀機構外匯佔款下降約2.32萬億元人民幣，央行口徑外匯佔款下降1.5萬億元人民幣。

分析：央行寬鬆態度有所改變

第二，歲末年初財政存款增加及企業所得稅上繳導致市場資金緊張。去年12月財政存款單月投放量超過1.4萬億元，有效緩解了7,000億元的外匯佔款下降。12月銀行超額儲蓄率預計仍有1.8%。但1月是財政存款傳統上繳月，對外匯佔款因素消退，加之企業所得稅1月中旬上繳，報3.0570%。中長期利率中，3個月拆息報3.0730%，上漲3.15個基點；6個月拆息報3.1235%，上漲0.55個基點。

對於近期市場資金面持續趨緊的原因，海通

# 上周證券保證金淨流入72億元

香港文匯報訊（記者 章蘿蘭 上海報道）投保基金最新數據顯示，1月18-22日，中國證券保證金淨流入72億元（人民幣，下同），結束前一周的小幅淨流出。但分析人士認為，即便如此，短期風險偏好依然低流動性擔憂未消除，預計仍將對國內流動性產生影響。從國內方面看，供給側管理的根源在於投資者對流動性的擔憂。從全球角度看，

各國央行從一致寬鬆轉向逐步開始收縮流動性，全球資金面臨重新配置，或流出新興市場，流向發達國家。從匯率方面看，人民幣進入中期貶值通道，雖然有一系列手段穩定離岸匯率並加強對資本流出的限制，但基本面及息差方面的原因並未消除，預計仍將對國內流動性產生影響。從國內方面看，供給側管理的根源在於投資者對流動性的擔憂。從全球角度看，

選擇，投資者擔心將急著貨幣政策再寬鬆的空間沒有那麼大。亦有分析提到，近期中國央行通過公開市場投放大量流動性，對市場情緒有安撫作用，但也應清楚看到，央行近期投放的大量流動性是因市場流動性出現一定問題，意在平抑短期資金波動，而無意投放長期流動性，本身並無法加寬鬆意圖。

## 江蘇逾80猴文物迎新歲

“如意猴——南京博物院藏猴文物展”25日在江蘇省南京博物院開展，共展出西漢、明代、清朝等有着悠久歷史的猴文物80餘件。展品包括泥塑、玉飾、瓷器、木雕、牙雕、紫砂、年畫、皮影等，內容涉及馬上封猴、靈猴獻壽、戲猴圖、孫悟空大鬧天宮等，喜迎農曆猴年的到來。

據該院藝術陳列研究所副所長胡衛民介紹，本次展覽中文物價值最高的展品為西漢時期的一隻長臂猿木雕，是古代車馬器組部件，造型十分生動，在滿足使用需求的同时還有着“封侯”的美好寓意。

■香港文匯報記者 田雯、實習記者 葉九妹 南京報道

### 杜莎夫人蠟像館今夏重慶開幕

重慶杜莎夫人蠟像館將於今年夏天在南濱路正式對外開放，成為繼香港、上海、武漢、北京之後中國第五家杜莎夫人蠟像館。由杜莎夫人蠟像館製作的威廉王子和凱特王妃夫婦蠟像日前亮相重慶長江索道景區，這標誌着重慶館開館進入倒計時。重慶杜莎夫人蠟像館將設有活活巨星、體壇巨星、樂壇巨星、世界知名人物等多個主題展區，遊客可與蠟像名人近距離互動。杜莎夫人蠟像館由雕塑家杜莎夫人於1835年在英國倫敦創立，是全世界水準最高的蠟像館之一。 ■新華社

### 自閉症實驗猴成功繁育

中國科學家全球首建“自閉症猴”模型，這將為深入研究自閉症病理機制、探索治療干預潛在方法提供了重要基礎平台。該合作成果是由中科院上海生科院神經科學研究所（下稱神經所）也于能研究團隊與該所蘇州非人靈長類研究平台孫繼強團隊共同研究。他們通過遺傳學手段讓猴子患上自閉症，這標誌着中國科學家在世界上首次建立了攜帶人類自閉症基因的非人靈長類動物模型。

據指，自閉症缺乏特效療法的關鍵原因，是無法在自閉症患兒大腦中直接進行試驗，甚至因幼齡患兒不配合，腦部醫學成像也難以獲得。通過動物倫理審查，目前科學家已繁育出第一代自閉症小猴十餘隻，牠們表現出類似人類自閉症行為特徵，並且具有遺傳性，為開展基因治療奉獻了絕佳實驗標本。 ■香港文匯報記者 章蘿蘭 上海報道

## 簡訊

### 專家：新三板需解決流動性問題

香港文匯報訊（記者 張聰 北京報道）2016新三板發展論壇近日在京舉辦，民生證券研究院執行院長管清友在論壇上表示，儘管近年來新三板發展迅猛，但新三板發展過程中不免遇到一些問題，其中流動性問題已經成為市場最擔心的因素。

管清友稱，據民生證券統計，最近以來，平均算來日均成交100萬股以上500多股的新三板掛牌企業不足200家，形成了流動性僵化的狀態。針對如何解決這些因僵股引發的新三板流動性問題，他認為，解決流動性問題的關鍵在於解決退市問題。他指出，長期以來，新三板的市場建設對標美國納斯達克市場，在建立初期，也被監管層曾設計為仿照納斯達克培育創新創業的市場。但納斯達克成立以來，不是上市的企业多，而是退市的速度快，因此合理的退出機制是需要迫切解決的問題，也就是退出機制這個問題是當前新三板發展當中的一個大問題。

談及新三板今年的走勢，管清友預測，在2016年，新三板的做市指數可能跟A股市場走勢不太一樣，流動性的情況可能會有大改善，分層落地也有望引入公募基金推出，隨着退市制度的完善，對新三板乃至整個未來中國股票市場註冊制改革都有非常重要的意義。

## A股雷曼冠名葡甲聯賽

香港文匯報訊（記者 梁偉聰）再有內地企業投資歐洲足球，這次輪到內地A股上市的大型LED生產商雷曼股份，此番更不同於“金海海嘯爆發”的雷曼，雷曼股份是次並非是收購球會，而是獨家冠名葡甲聯賽，官方將命名為雷曼葡甲聯賽，公司同時並將獲得系列商務合作權益，更成首家冠名的中國公司。今次更可派10名內地球員到葡甲，以提升中國球員水平。

雷曼股份上周已預告其周一將與葡職業足球聯盟簽約並召開新聞會，但未透露細節。據上海證券報報道，自2015至2016賽季起共3.5個賽季，葡甲聯賽被官方命名為雷曼葡甲聯賽，雷曼成為葡萄牙職業聯賽的官方合作夥伴。

雷曼股份在商業活動中有權使用獨家冠名的葡甲聯賽所有球會的首飾標，每次出現不少於5名球員；雷曼股份擁有10%現場廣告板權益，如換為LED，則擁有有權在9分鐘廣告板權益等。同時，雷曼股份還將每年送10名內地球員和3名助理教練至葡甲聯賽10個排名靠前的俱樂部，聯盟保證出場率，以提升中國球員水平。